



Das Laboratorium findet, am 18. Juni in der Handelskammer von Bozen statt, besteht aus 6 Stunden, die in 4 Einheiten unterteilt werden. Arbeitssprache: russisch (evtl. italienisch).

Südtiroler Straße, 60 – Bozen – 1. Stock – WIFI Saal 1

Programm

Uhrzeit: 9.00 – 18.00 Uhr

1. Einheit: 9.30 – 11.00

- Die Übersetzung - Prozess der kulturellen und sprachlichen Mediation
- Übersetzungsformen
- Ausbildung des Dolmetschers

Coffee break: 11.00 – 11.15

2.Einheit: Gespräch- Übersetzung der Texte: 11.15 – 12.45

- Die Arten des Gesprächs
- Probleme der Terminologien
- Ausfüllen von Glossaren

3.Einheit: Praktische Übungen: 14.30 – 16.00

- Vorstellung der Teilnehmer bei einer Veranstaltung
- Vorstellung eines Unternehmens

Coffee break: 16.00 – 16.15

4.Einheit: 16.15 – 18.00

- Geschäftsverhandlungen
- Vertragsabschluss

(Programmänderungen vorbehalten)

Bei weitere Fragen und zur Anmeldung wenden Sie sich bitte an das Russische Zentrum Borodina Meran, unter der E-Mail Adresse info@bordinacr.it, Telefon 0473-235976, 335-543-9583.